

Cehia – Servicii de proiectare tehnică pentru construcția de lucrări publice – „RS 4 VRT Praha-Balabenka – sjezd Lovosice“; Zpracování dokumentace pro územní rozhodnutí - Dodatek 3 k SOD, část 2/2

OJ S 106/2024 03/06/2024

Anunț de modificare a contractului  
Servicii

## 1. Cumpărător

---

### 1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Správa železnic, státní organizace

E-mail: [kosmal@spravazeleznic.cz](mailto:kosmal@spravazeleznic.cz)

## 2. Procedură

---

### 2.1. Procedură

Titlu: „RS 4 VRT Praha-Balabenka – sjezd Lovosice“; Zpracování dokumentace pro územní rozhodnutí - Dodatek 3 k SOD, část 2/2

Descriere: Hlavním předmětem je: a) Zpracování záměru projektu novostavby; b) Zpracování dokumentace stavby; c) Zpracování dokumentace EIA stavby; d) Zpracování Díla v režimu BIM.

Identifikatorul procedurii: e9b811fc-e276-4f93-a503-9416ef8c1e08

Identificator intern: LOT-0001

#### 2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71322000 Servicii de proiectare tehnică pentru construcția de lucrări publice

Clasificare suplimentară (cpv): 71335000 Studii tehnice, 71311230 Servicii de inginerie feroviară, 71313400 Evaluare a impactului asupra mediului pentru construcții

#### 2.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)

Țara: Cehia

#### 2.1.4. Informații generale

Temei juridic:

Directiva 2014/25/UE

32014L0025 - Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/25/EU ze dne 26. února 2014 o zadávání zakázek subjekty působícími v odvětví vodního hospodářství, energetiky, dopravy a poštovních služeb a o zrušení směrnice 2004/17/ES

134/2016 Sb. - Zákon o zadávání veřejných zakázek

## 5. Lot

---

### 5.1. Lot: LOT-0001

Descriere: Hlavním předmětem je: a) Zpracování záměru projektu novostavby; b) Zpracování dokumentace stavby; c) Zpracování dokumentace EIA stavby; d) Zpracování Díla v režimu BIM.

Identificator intern: LOT-001

#### 5.1.1. Scop

Clasificarea principală (cpv): 71322000

Servicii de proiectare tehnică pentru construcția de lucrări publice

Clasificare suplimentară (cpv): 71335000 Studii tehnice, 71311230

Servicii de inginerie feroviară, 71313400

Evaluare a impactului asupra mediului pentru construcții

#### 5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)

Țara: Cehia

#### 5.1.3. Durata estimată

Data începerii: 24/08/2022

Data de sfârșit a duratei: 31/01/2026

#### 5.1.6. Informații generale

Informații suplimentare: Do hodnoty uvedené v poli "Hodnota všech veřejných zakázek uvedených v oznámení (BT-161-NoticeResult)" je započtena změna dle ZZVZ §222 odst. 4 ve výši 280 000,- Kč bez DPH, která je součástí Dodatku č.3 k SOD.

#### 5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Reducerea impactului asupra mediului

Descriere: -

Abordarea pentru reducerea impactului asupra mediului: Altele

Obiectiv social promovat: Altele

Obiectiv inovator: Lucrările, bunurile sau serviciile achiziționate implică inovații în materie de procese.

#### 5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do

10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítnul nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții: Správa železnic, státní organizace

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

## 6. Rezultate

---

Valoarea tuturor contractelor atribuite în această notificare: 194 419 600,00 CZK

### 6.1. Rezultate: identificador lot: LOT-0001

#### 6.1.2. Informații despre câștigători

##### Câștigător:

Responsabil parte ofertantă: METROPROJEKT Praha a.s.

Denumire oficială: Valbek, spol. s r.o., Mott MacDonald CZ, spol. s r.o., MOTT MACDONALD LIMITED-org.složka, EGIS RAIL S.A.

##### Ofertă:

Identificatorul ofertei: TEN-0001

Identificatorul lotului sau al grupului de loturi: LOT-0001

Valoarea licitației: 255 395 600,00 CZK

Oferta a fost poziționată în clasament: da

Informații referitoare la contract:

Identificatorul contractului: E618-S-2474/2022

Data la care a fost ales câștigătorul: 24/06/2022

## 7. Modificare

---

### 7.1. Modificare

Identificatorul anunțului anterior de atribuire a contractului: 36582-2022

Motivul modificării: Modificări necesare din cauza unor circumstanțe imprevizibile pentru un cumpărător diligent.

Descriere: Změna projektového řešení Tunelu Líbeznice. Změna projektového řešení přestavby odb. Balabenka.

#### 7.1.1. Modificare

Descrierea modificărilor: Změna projektového řešení Tunelu Líbeznice. Změna projektového řešení přestavby odb. Balabenka.

Identificator secțiune: CON-0001

## 8. Organizații

---

### 8.1. ORG-0001

Denumire oficială: Správa železnic, státní organizace

Număr de înregistrare: 70994234

Adresă poștală: Dlážděná 1003

Localitate: Praha

Cod poștal: 11000

Țara: Cehia

Punct de contact: Ing. Martin Kosmál, Stavební správa vysokorychlostních tratí

E-mail: [kosmal@spravazeleznic.cz](mailto:kosmal@spravazeleznic.cz)

Telefon: +420 602741737

#### **Rolurile acestei organizații:**

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

### 8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Număr de înregistrare: 65349423

Adresă poștală: třída Kpt. Jaroše 1926/7

Localitate: Brno

Cod poștal: 60200

Subdiviziunea țării (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Țara: Cehia

E-mail: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)

Telefon: +420 542167111

Adresa de internet: <https://uohs.gov.cz>

#### **Rolurile acestei organizații:**

Organizația responsabilă cu căile de atac

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac

### 8.1. ORG-0003

Denumire oficială: METROPROJEKT Praha a.s.

Număr de înregistrare: 45271895

Adresă poștală: Argentinská 1621/36

Localitate: Praha - Holešovice  
Cod poștal: 17000  
Subdiviziunea țării (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)  
Țara: Cehia  
E-mail: [obchodni@metroprojekt.cz](mailto:obchodni@metroprojekt.cz)  
Telefon: +420 296154325  
**Rolurile acestei organizații:**  
Ofertant  
Lider de grup  
**Câștigătorul acestor loturi:** LOT-0001

#### 8.1. ORG-0004

Denumire oficială: Valbek, spol. s r.o.  
Număr de înregistrare: 48266230  
Adresă poștală: Vaňurova 505/17  
Localitate: Liberec - Liberec III-Jeřáb  
Cod poștal: 46007  
Subdiviziunea țării (NUTS): Liberecký kraj (CZ051)  
Țara: Cehia  
E-mail: [ladislav.simek@valbek.cz](mailto:ladislav.simek@valbek.cz)  
Telefon: +420 487070435  
**Rolurile acestei organizații:**  
Ofertant  
**Câștigătorul acestor loturi:** LOT-0001

#### 8.1. ORG-0005

Denumire oficială: Mott MacDonald CZ, spol. s r.o.  
Număr de înregistrare: 48588733  
Adresă poștală: Národní 984/15  
Localitate: Praha - Staré Město  
Cod poștal: 11000  
Subdiviziunea țării (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)  
Țara: Cehia  
E-mail: [czech@mottmac.com](mailto:czech@mottmac.com)  
Telefon: +420 221412800  
**Rolurile acestei organizații:**  
Ofertant  
**Câștigătorul acestor loturi:** LOT-0001

#### 8.1. ORG-0006

Denumire oficială: MOTT MACDONALD LIMITED-org.složka  
Număr de înregistrare: 27155048  
Adresă poștală: Národní 984/15  
Localitate: Praha - Staré Město  
Cod poștal: 11000  
Subdiviziunea țării (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)  
Țara: Cehia  
E-mail: [czech@mottmac.com](mailto:czech@mottmac.com)  
Telefon: +420 221412800  
**Rolurile acestei organizații:**

Ofertant  
**Câștigătorul acestor loturi:** LOT-0001

**8.1. ORG-0007**

Denumire oficială: EGIS RAIL S.A.  
Număr de înregistrare: 968502559  
Adresă poștală: 168-170 Avenue Thiers  
Localitate: Lyon Cedex 06  
Cod poștal: 69455  
Subdiviziunea țării (NUTS): Rhône (FRK26)  
Țara: Franța  
E-mail: [contact.egis-rail@egis.fr](mailto:contact.egis-rail@egis.fr)  
Telefon: +330 437724050

**Rolurile acestei organizații:**

Ofertant  
**Câștigătorul acestor loturi:** LOT-0001

Informații privind anunțul

---

Identificatorul/versiunea anunțului: c08cdce8-02a6-4ca9-9a66-a90104863470 - 01  
Tip de formular: Modificări aduse contractului  
Tip de anunț: Anunț de modificare a contractului  
Subtipul anunțului: 39  
Data notificării expedierii: 31/05/2024 10:03:03 (UTC+2)  
Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: cehă  
Numărul de publicare al anunțului: 324456-2024  
Numărul ediției JO S: 106/2024  
Data publicării: 03/06/2024